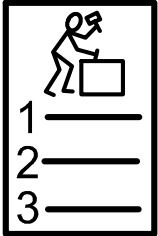
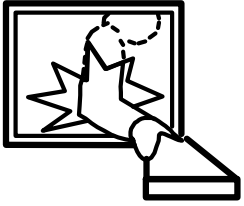




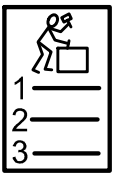
# Cynllun Heddlu a Throseddu Dyfed- Powys 2017 - 2021



COMISIYNYDD  
HEDDLU A THROSEDDU  
DYFED-POWYS  
POLICE AND CRIME  
COMMISSIONER

## Diogelu ein cymunedau gyda'n gilydd





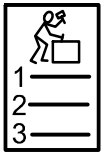
# CRYNODEB O'R CYNLLUN

## HEDDLU A THROSEDDU AR GYFER FERSIWN HAWDD I'W DDARLEN

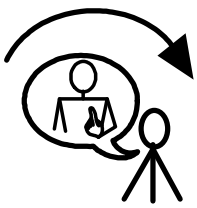
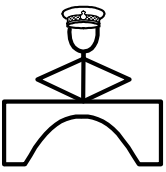


### Rhagair y Comisiynydd

Fel eich Comisiynydd, diogelwch yr holl breswylwyr a wasanaethir gan Heddlu Dyfed-Powys yw fy mlaenoriaeth.



Rwyf wedi gosod y cyfeiriad strategol a'r blaenoriaethau ar gyfer Heddlu Dyfed-Powys yn ystod fy nghyfnod yn y swydd hon, edrychaf ymlaen at weithio'n agos gyda'r Prif Gwnstabl i gyflawni fy amcanion.



Byddaf yn gweithio'n agos gyda phartneriaid diogelwch cymunedol a chyfiawnder troseddol er mwyn sicrhau bod gwasanaethau'n effeithiol ac yn effeithlon wrth gadw pobl yn ddiogel, cefnogi dioddefwyr a dod â phobl gerbron llys.

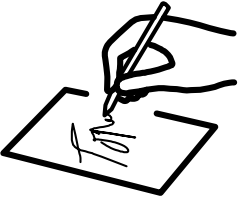




Mae Heddlu Dyfed-Powys "angen gwelliant" ar draws nifer o feysydd, ac mae'r archwiliadau hyn yn tanlinellu maint yr her sydd o fy mlaen i fel Comisiynydd ac, yn wir, y Prif Gwnstabl.



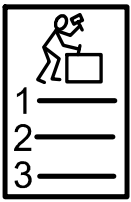
Fy uchelgais yw gweld Heddlu Dyfed-Powys yn dychwelyd i fod yn Llu arweiniol yng Nghymru a Lloegr.



*Dafydd Llywelyn*



**Dafydd Llywelyn**  
**Comisiynydd Heddlu a**  
**Throseddu Dyfed-Powys**



# Ynghylch y Cynllun hwn

Fy mlaenoriaethau yw:



1. Cadw ein cymunedau'n ddiogel.



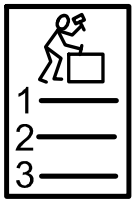
2. Diogelu'r rhai agored i niwed.



3. Amddiffyn ein cymunedau rhag bygythiadau difrifol.

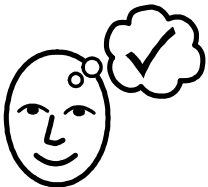


4. Cysylltu gyda chymunedau.



## Sut y datblygwyd y Cynllun hwn

Mae fy mlaenoriaethau yn seiliedig ar fy ngwybodaeth bersonol, broffesiynol, ymarferol ac y maent wedi eu ffurfio gan y cyhoedd a rhanddeiliaid . Maent hefyd yn ategu blaenoriaethau rhanbarthol a chenedlaethol.



Byddaf yn adolygu fy Nghynllun yn flynyddol i sicrhau ei fod yn addas i'r ddiben.

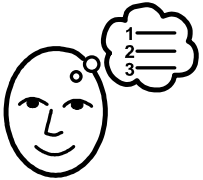


# Rolau a chyfrifoldebau

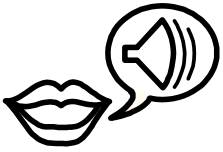


## Comisiynydd Heddlu a Throseddu

Mae gan Gomisiynwyr Heddlu a Throseddu nifer o ddyletswyddau statudol gan gynnwys:



- gosod y cyfeiriad strategol a'r blaenoriaethau ar gyfer Heddlu Dyfed-Powys;



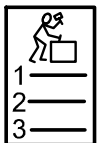
- cynrychioli ac ymgysylltu gyda chymunedau a gweithredu fel llais y cyhoedd ar faterion plismona a throseddu;



- gweithio'n agos gyda phartneriaid diogelwch cymunedol a chyfiawnder troseddol;



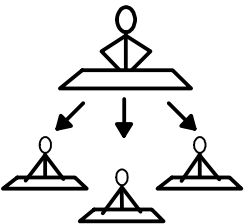
- gosod praesept blynyddol yr heddlu a chyllideb yr heddlu;



- cyhoeddi Cynllun Heddlu a Throseddu ac Adroddiad Blynyddol.

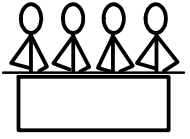
## Prif Gwnstabl

Y Prif Gwnstabl sy'n gyfrifol am wneud penderfyniadau gweithredol, rheoli adnoddau a gwariant yr heddlu ac am ymchwilio i gwynion a materion ymddygiad yn erbyn swyddogion a staff yr heddlu.





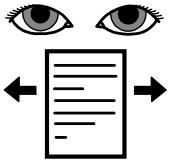
## Panel Heddlu a Throseddu



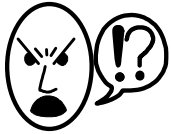
Mae'r Panel Heddlu a Throseddu yn banel annibynnol yn cynnwys aelodau a enwebwyd gan awdurdodau lleol ac aelodau annibynnol.

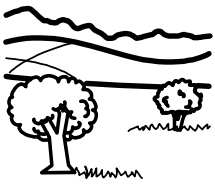


Bydd y Panel yn:



- craffu ar benderfyniadau'r Comisiynydd Heddlu a Throseddu ar ran y cyhoedd;
- adolygiadau a gwneud argymhellion ar gynigion mewn perthynas â'r praesept plismona a'r gyllideb ddrafft flynyddol; ac
- ymdrin â chwynion ynghylch y Comisiynydd a'u datrys.

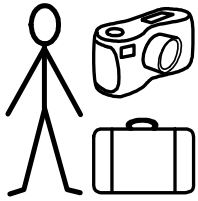




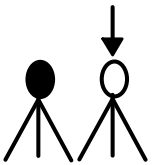
# Yr ardal leol a'r bobl rydym yn eu gwasanaethu



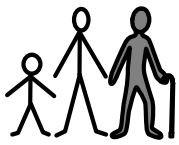
Yn ddaearyddol, yr ardal a wasanaethir gan Heddlu Dyfed-Powys yw'r ardal heddlu mwyaf yng Nghymru a Lloegr ac y mae'n ymestyn ar draws 52% o dir Cymru.



Ardal wledig yw hi'n bennaf gyda diwydiant twristiaeth bywiog yn yr haf yn denu nifer fawr o dwristiaid.



Yn ôl data'r cyfrifiad diwethaf (2011), roedd poblogaeth breswyl y bedair sir a wasanaethir gan Heddlu Dyfed-Powys yn 515,114. Mae'r boblogaeth yn bennaf yn wyn Prydeinig. Mae grwpiau pobl dduon a lleiafrifoedd ethnig yn cyflawni ychydig dros 2% o'r boblogaeth.



**123**



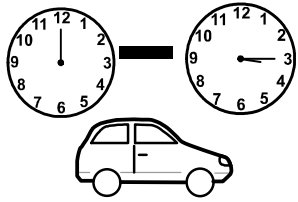
Mae Heddlu Dyfed-Powys yn gwasanaethu poblogaeth sy'n heneiddio. Mae bron i hanner cyfanswm y boblogaeth breswyl yn 45 oed ac yn hŷn. Mae 22% o'r boblogaeth breswyl dros 65 oed.



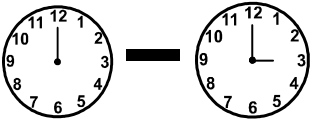
Gall 32% o'n cymunedau siarad Cymraeg; 18.6% ym Mhowys, 47.4% yng Ngheredigion, 43.9% yn Sir Gaerfyrddin a 19.3% yn Sir Benfro.

?

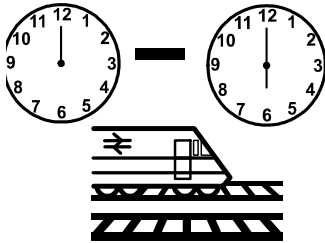
## Oeddech chi'n gwybod?



- Mae'n cymryd oddeutu  $3\frac{1}{4}$  awr i deithio 131 milltir mewn car o Aberdaugleddau i'r Trallwng.



- Dim ond 15 munud yn llai o amser teithio yw hwn na'r daith o Lanelli i Lundain, sy'n bellter o 200 milltir!



- Mae'r daith mwyaf uniongyrchol ar y trê'n o Aberdaugleddau i'r Trallwng yn cymryd ychydig yn llai na 6 awr.



## Oeddech chi'n gwybod?



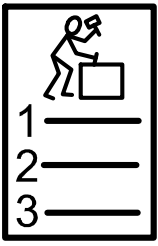
- Mae gan yr ardal a wasanaethir gan Heddlu Dyfed-Powys 1 miliwn hectar o dir amaethyddol.

96%



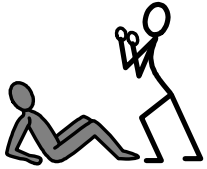
- Y mae hynny'n ychydig dros 4 mil milltir sgwâr o dir amaethyddol, sy'n cyfateb i 96% o'r ehangdir.





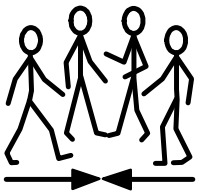
## Egwyddorion trosglwyddo

Yn graidd i'm cynllun, mae nifer o egwyddorion trosglwyddo allweddol, sef:



### Cefnogi dioddefwyr

Rydw i eisiau gwella profiad dioddefwyr a byddaf yn comisiynu gwasanaethau dioddefwyr i sicrhau eu bod yn derbyn cefnogaeth i ymdopi a dod dros effaith trosedd.

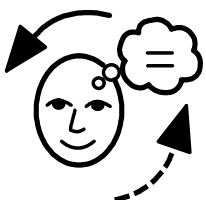


### Ymgysylltu â'r cyhoedd

Byddaf yn ymgysylltu â chymunedau lleol i sicrhau bod fy mhenderfyniadau wedi eu seilio ar ddealltwriaeth lawn o'r materion sy'n effeithio arnynt ac sy'n bwysig iddynt.



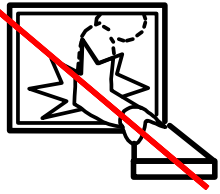
Byddaf yn ymgymryd â nifer o weithgareddau er mwyn hwyluso cyfathrebu agored gyda'r cyhoedd, partneriaid a rhanddeiliaid. Rwyf eisiau i'r cyhoedd gydweithio gyda fi ar faterion plismona lleol a chyfiawnder troseddol fel ein bod yn ymdrin â phroblemau ac yn eu datrys gyda'n gilydd.





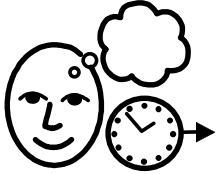
## Gweithio gyda'n gilydd

Byddaf yn gweithio gyda phartneriaid i atal troseddu, lleihau ail-droseddu, a diogelu cymunedau.



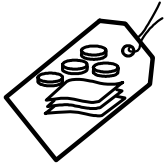
## Arweinyddiaeth gadarn

Bydd y Prif Gwnstabl a minnau'n canolbwyntio ar ddatblygiad strategol Heddlu Dyfed-Powys, gan wneud ein gweledigaeth a'n disgwyliadau yn glir i swyddogion a staff.



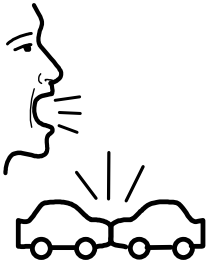
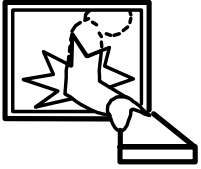
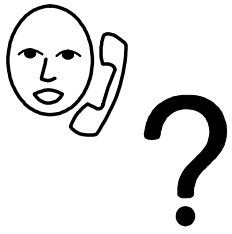
## Trosglwyddo gwerth am arian

Mae'r heddlu'n wynebu heriau ariannol. Mae plismona nawr yn wynebu'r her o ymdrin â throseddau mwy cymhleth ac mae mwy o amser yn cael ei dreulio'n amddiffyn ein rhai fwyaf agored i niwed.



Byddaf yn archwilio cyfleoedd i weithio ar y cyd gyda heddluoedd eraill a phartneriaid i gynyddu gallu a medrusrwydd gwasanaethau plismona, a byddaf yn gweithio gyda'r Prif Gwnstabl i ehangu'r defnydd o dechnoleg i'r eithaf er mwyn gwella effeithlonrwydd ymhellach a darparu gwasanaethau mwy ymatebol i'r cyhoedd.





## Oeddech chi'n gwybod?

- Mae bron 25% o'r holl alwadau am wasanaeth i Heddlu Dyfed-Powys yn ymwneud â phryderon ynghylch lles neu ddiogelwch unigolyn.
- Oddeutu 12% yn unig o'r holl alwadau am wasanaeth Heddlu Dyfed-Powys sy'n ymwneud â throsedd.
- Mae 11% o alwadau am gymorth yr heddlu'n ymwneud ag ymddygiad gwrthgymdeithasol ac 16% yn ymwneud â digwyddiadau traffig y ffyrdd a tharfu.



# Y galw o'r tu allan

Yn ystod wythnos arferol yn 2016 i Heddlu Dyfed-Powys:

Derbyniwyd

**821**

galwad 999



Derbyniwyd

**537**

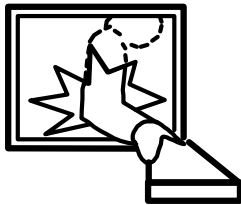
galwad diogelwch a  
lles y cyhoedd



Cofnodwyd

**437**

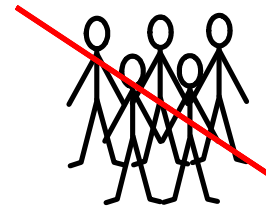
trosedd



Derbyniwyd

**58**

adroddiad o unigolion  
coll



Cofnodwyd

**90**

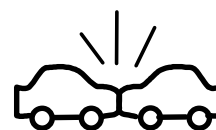
digwyddiad yn  
ymwneud â  
thrais domestig



Mynychwyd

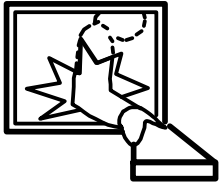
**77**

o wrthdrawiadau traffig  
y ffyrdd



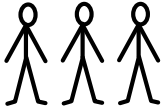


# Blaenoriaeth 1: Cadw ein cymunedau'n ddiogel



Yn ystod yr ychydig flynyddoedd diwethaf, mae ffigurau trosedd a gofnodir yn dangos fod gan Heddlu Dyfed-Powys y nifer lleiaf o droseddau a gofnodwyd fesul pen o'r boblogaeth o ran pob llu yn Lloegr a Chymru.

123



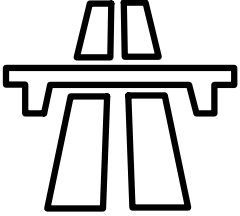
Byddaf yn canolbwyntio ar ddiogelwch ein ffyrdd, gan dargedu gyrwyr di-hid ac amddiffyn defnyddwyr y ffyrdd.



Rydw i eisiau i ddioddefwyr deimlo'n hyderus y gwrandewir arnynt ac y'u credir pan fyddant yn cofnodi trosedd. Dylai pob trosedd a digwyddiad gael eu cofnodi'n gywir wrth iddynt gael eu cofnodi.



Rydw i eisiau i Heddlu Dyfed-Powys weithio gyda dioddefwyr i ostwng y nifer o droseddau nad ydynt yn cael eu cofnodi.



## Oeddech chi'n gwybod?

Mae'r rhwydwaith ffyrdd a wasanaethir gan Heddlu Dyfed-Powys yn cynnwys dros 8,500 o filltiroedd o ffyrdd gyda dros 7,500 o filltiroedd o'r rhain wedi eu nodi'n is-ffyrdd.

Dim ond 3 milltir o'r rhwydwaith ffyrdd sy'n draffordd.

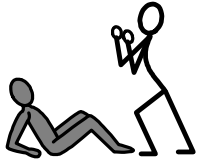
Ffynhonnell: [www.gov.uk](http://www.gov.uk)



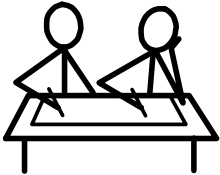
# Blaenoriaeth 2: Diogelu'r rhai agored i niwed



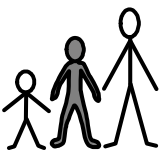
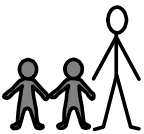
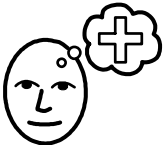
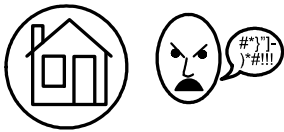
Mae pawb yn haeddu byw'n ddiogel, heb niwed neu gamdriniaeth beth bynnag fo'u hoed, ethnigrwydd, anabledd, iechyd, rhyw, cyfeiriadedd rhywiol, ailbennu rhywedd neu unrhyw ffactor arall . Mae'r bobl fwyaf agored i niwed mewn cymdeithas mewn perygl arbennig o ddod yn ddiodefswyr trosedd ac ymddygiad gwrthgymdeithasol.



Mae diogelu pobl agored i niwed yn faes cymhleth sy'n galw am ymagwedd aml-asiantaeth. Byddaf yn gweithio gyda sefydliadau partner drwy'r Byrddau Gwasanaethau Cyhoeddus i ddiogelu plant a phobl ifanc, teuluoedd ac oedolion agored i niwed, gan ganolbwyntio ar fentrau atal ac ymyrraeth gynnar megis:

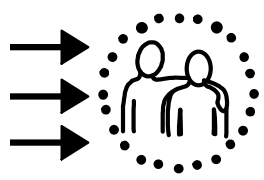


- Camdriniaeth ddomestig a thrais sy'n seiliedig ar ryw
- Iechyd Meddwl
- Diogelu Plant
- Pobl ifanc



## Oeddech chi'n gwybod?

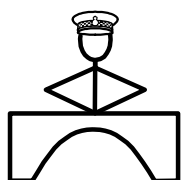
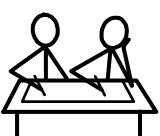
Mae 13% o bobl yng Nghymru sydd dros 16 oed yn nodi eu bod yn derbyn triniaeth iechyd meddwl.



# Blaenoriaeth 3: Amddiffyn ein cymunedau rhag bygythiadau difrifol



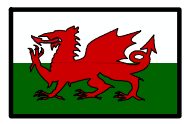
Er bod Heddlu Dyfed-Powys yn gyfrifol am ymdrin â bygythiadau lleol, mae bygythiadau cenedlaethol fel terfysgaeth a throsedd cyfundrefnol yn galw am ymateb cydlynol ar y cyd ar draws dau neu'n fwy o lluoedd.



Byddaf yn gweithio gyda'r Prif Gwnstabl, heddluoedd eraill, partneriaid ac asiantaethau rhanbarthol a chenedlaethol i ymateb i'r bygythiadau yn sgil terfysgaeth a throseddau difrifol a chyfundrefnol



## Oeddech chi'n gwbod?



- Yng Nghymru, mae 99% o bobl ifanc rhwng 18-24 oed a 29% o bobl hŷn dros 75 oed yn defnyddio'r rhyngrwyd.



Ffynhonnell : Llywodraeth Cymru



# Blaenoriaeth 4: Cysylltu gyda chymunedau

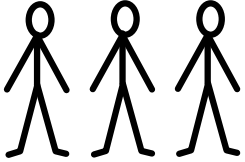


Un o'r prif flaenoriaethau a nodwyd yn sgil ymgynghori gyda'r cyhoedd, grwpiau cymunedol a rhanddeiliaid eraill oedd y dymuniad am wasanaeth heddlu gweladwy a hygyrch.



Mae Heddlu Dyfed-Powys yn gwasanaethu ardal ddaearyddol eang gyda phoblogaeth gymharol fach a gwasgaredig, sy'n creu her arbennig wrth drosglwyddo gwasanaethau plismona.

123



Byddaf yn sefydlu perthnasau cadarnhaol gyda chymunedau i gynyddu a chynnal ffydd yn Heddlu Dyfed-Powys.



?

## Sut fyddwn ni'n gwybod ein bod wedi bod yn llwyddiannus?

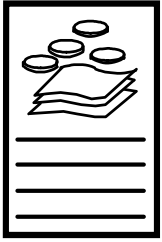


Byddaf yn cyhoeddi gwybodaeth perfformiad cyson ar fy ngwefan a fydd yn dangos tystiolaeth o gynnydd yn erbyn fy Nghynllun ac a fydd wedi ei gysylltu'n glir i'r Cynllun Trosglwyddo.

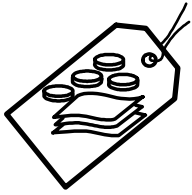


# Crynodeb o Adnoddau

## Adnoddau

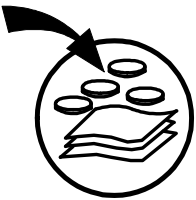


Fy nghyfrifoldeb i yw gosod cyllideb briodol sy'n caniatáu i mi, drwy weithio'n agos gyda'r Prif Gwnstabl, gyflawni fy mlaenoriaethau.



## Costau

Mae mwyafrif y gyllideb yn cael ei gwario ar bobl - Swyddogion yr Heddlu, Swyddogion Cymunedol yr Heddlu a staff.

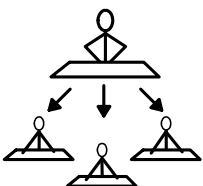


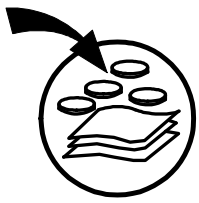
## Cyllido

Derbynnir oddeutu hanner y cyllid o'r llywodraeth ganolog a chodir y gweddill yn lleol drwy gasglu praesept yr heddlu o dreth y cyngor. Fy nghyfrifoldeb i yw gosod y braesept.



Yn ogystal â gosod y gyllideb uchod, mae'n hanfodol sicrhau bod asedau'n cael eu rheoli'n briodol ac yn cael eu cynnal a'u cadw'n dda.

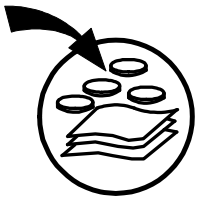
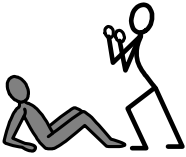




# Gwasanaethau a gomisiynwyd a grantiau



Yn 2017/18, byddaf yn sicrhau bod £793,000 ar gael i gomisiynu gwasanaethau a fydd yn cefnogi trosglwyddo fy mlaenoriaethau. Mae'r Weinyddiaeth Gyfiawnder wedi darparu cyllid ychwanegol o £604,715 i fy nghefnogi i gomisiynu gwasanaethau mewn perthynas â gwasanaethau dioddefwyr a chyfiawnder adferol.



Byddaf hefyd yn sicrhau bod cyllid ar gael i gymunedau, partneriaid ac elusennau drwy grantiau amrywiol i gefnogi prosiectau sy'n cyfrannu at drosglwyddo fy mlaenoriaethau a sy'n gwella ansawdd bywyd ein preswylwyr.



Ceir gwybodaeth bellach ynghylch y gwasanaethau rwyf yn eu comisiynu ar fy ngwefan.



Ysgrifennwch ataf yn Gymraeg neu Saesneg  
Please write to me in Welsh or English



COMISIYNYDD  
HEDDLU A THROEDDU  
DYFED-POWYS  
POLICE AND CRIME  
COMMISSIONER